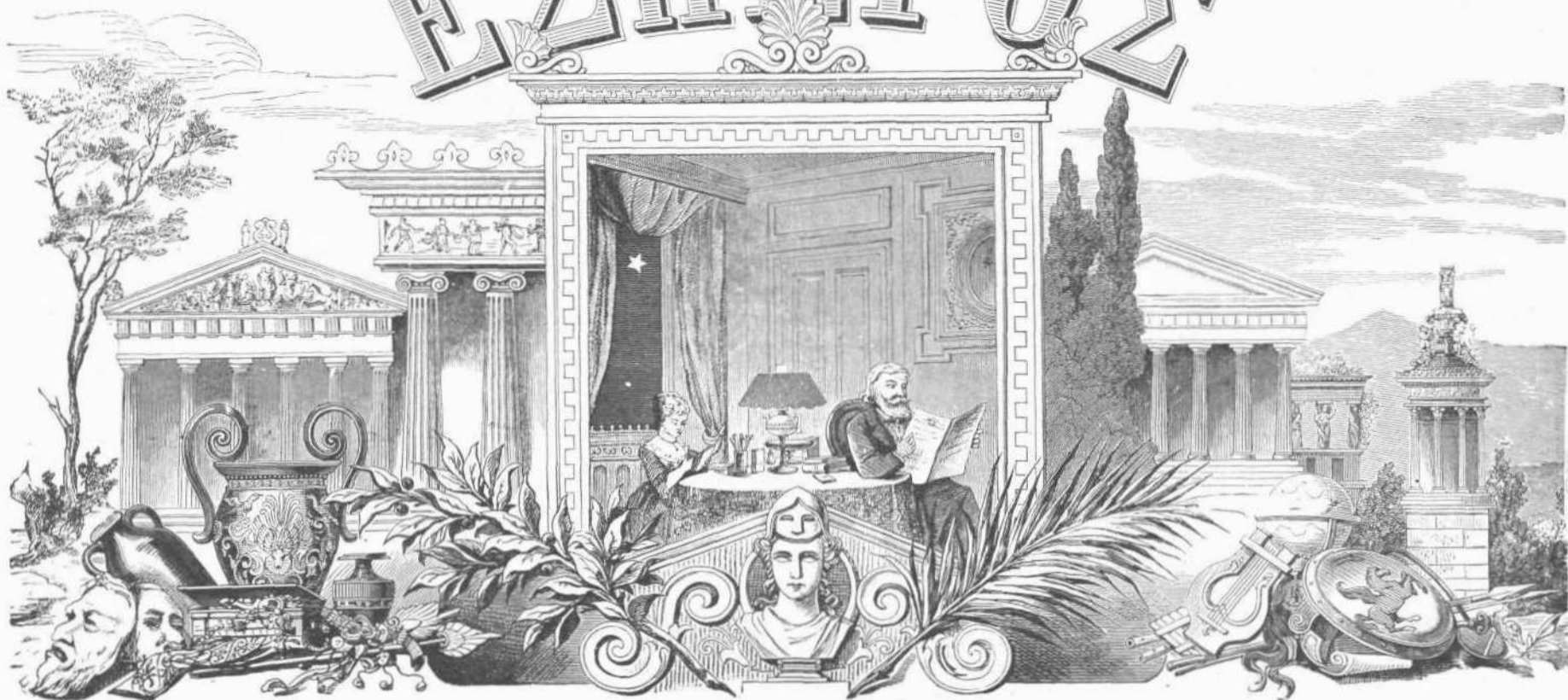


ΕΣΠΕΡΟΣ



ΕΤΟΣ ΣΤ΄.

Ἐκδίδεται
τῆ 1/13 καὶ 15/27
ἐκάστου μηνός.

⇒ Ἐν ΛΕΙΨΙΑΙ τῆ 15/27 Ἀπριλίου 1887 ⇐

Τιμὴ ἑτησία
προπληρωμένη
εἰς χρυσόν.

Φράγκ. 40.
Μάρκ. 32.
Ρούβλ. 16.

ΑΡ. 144.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ.

Ἡ Μαραθὼν ἐν τῇ Ἀττικῇ. — Γαίτον Φαῦστος. Μετάφρ. Ἀλ. Π. Παγκαδῆ.
(Συνέχεια.) — Ἀπὸ Λεύκων εἰς τὴν μονὴν τοῦ Κίκκου. (Τέλος.) — Νικόλαος Μάρ-
τζαρος Κερκνραῖος μουσονοργός. — Ἐν ὄνειρον. Διήγημα. Μετάφρ. Αἰκατερίνης Π.
Βασιλειάδου. (Τέλος.) — Τὸ ἐν Σαμοθράκῃ εὑρεθὲν ἄγαλμα τῆς Νίκης. — Οἱ θα-
λάσσιοι σίφωνες. — Οἱ ἀδάμαντες τοῦ Στέμματος τῆς Γαλλίας. — Εὐρυπέλη. Σα-

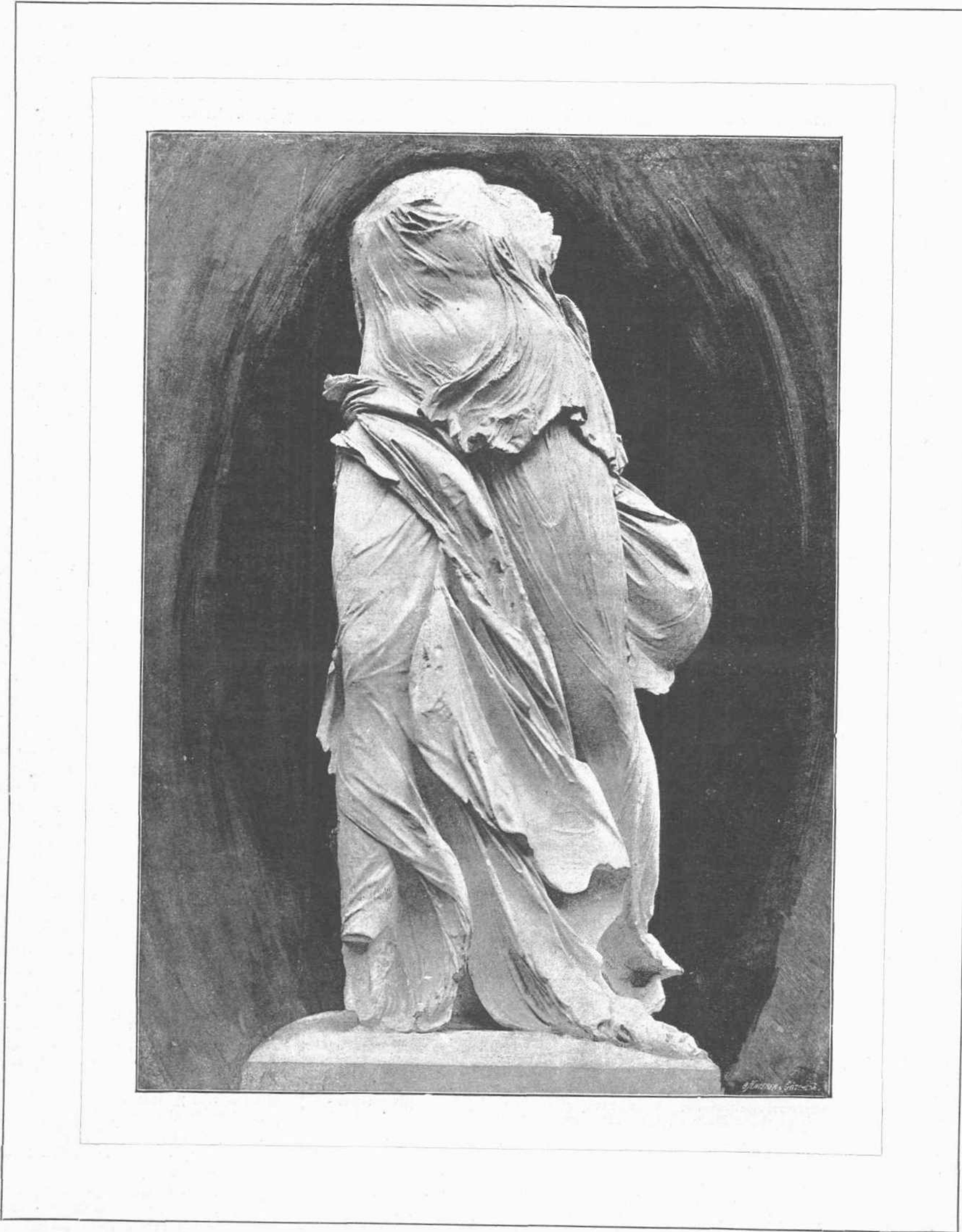
μακὸν Διήγημα ὑπὸ Φ. (Συνέχεια.) — Ἡ ἐκρηξίς τῆς νήσου Κρακατῶ καὶ ὁ πορθμὸς
τῆς Σόφθης ὑπὸ Ἐδμόνδου Κοττῶ. (Τέλος.) — Ἡ ἀμπέλος καὶ ἡ καλλιέργεια αὐτῆς. —
Διάφορα. — Αἰνίγματα καὶ λύσεις.

EIKONES.

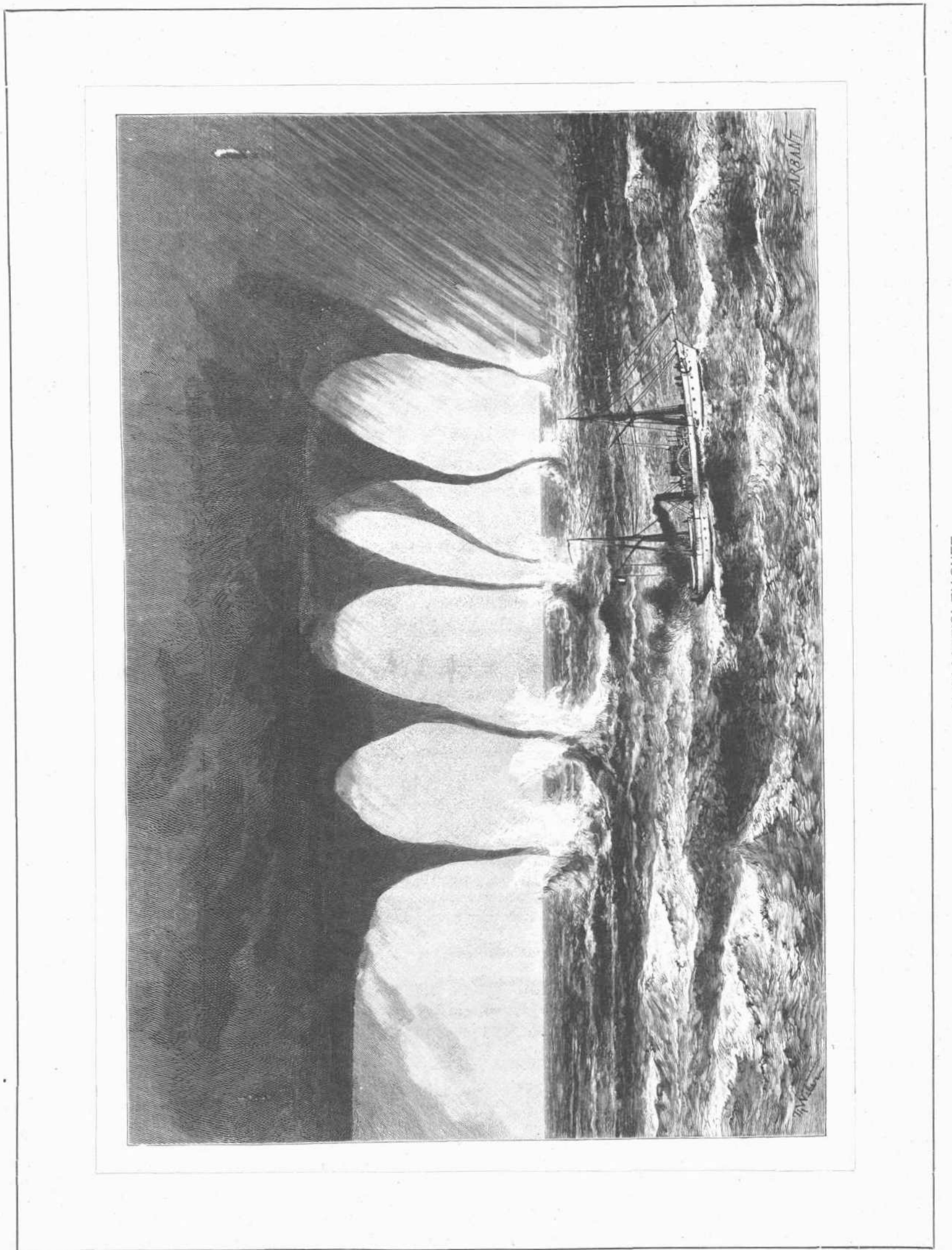
Ἡ Μαραθὼν ἐν τῇ Ἀττικῇ. — Νικόλαος Μάρτζαρος Κερκνραῖος μουσονοργός. —
Ἡ Νίκη τῆς Σαμοθράκης. — Οἱ θαλάσσιοι σίφωνες. — Ἡ νήσος Κρακατῶ. — Ἡ
ἔπαιλις τοῦ Ὀλλανδοῦ τοποτηρητοῦ.



Ο ΜΑΡΑΘΩΝ ΕΝ ΤΗ ΑΤΤΙΚΗΙ.



Η ΝΙΚΗ ΤΗΣ ΣΑΜΟΘΡΑΚΗΣ.



ΟΙ ΘΑΛΑΣΣΙΟΙ ΣΙΦΩΝΕΣ.

Le Moniteur De la Chance Universelle

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΙΚΟΝΟΜΟΛΟΓΙΚΗ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΚΗ

ΔΗΜΟΣΙΕΥΟΥΣΑ ΚΑΤΑΛΟΓΟΥΣ ΑΠΑΣΩΝ ΤΩΝ ΚΛΗΡΩΣΕΩΝ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΣ ΑΦΙΛΟΚΕΡΔΕΙΣ ΠΕΡΙ ΠΑΣΩΝ ΤΩΝ ΑΞΙΩΝ.

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ.	ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΙΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΑΞΙΣ	ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΙΣ.
'Εν Βιέννη καὶ Αὐστρο-Οὐγγαρία . . . Φλ. 3 'Εν Γερμανίᾳ . . . Μάρ. 4 'Εν Γαλλίᾳ, τόποις ταχυδρ. ἐνώσεως . . . Φρ. 6 Συμπεριλαμβανομένων τῶν ταχυδρ. τελεῶν.	Stadt, Bartensteingasse 14. *Ἐναντι τοῦ Κοινοβουλίου καὶ τοῦ Δημαρχείου VIENNE.	Δηλοποίησ. ἀγγλικαὶ ὁ στ. . . Κρ. 50 Φρ. 1 Καταχωρίσ. συστατικά . . . Φλ. 1 - 2 ἐπι ἐκδόσ. δαν. κλ. . . - 2.50 - 5 Συμφωνία καὶ κατ' ἀποκοπήν.

ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΑΝΑΓΝΩΣΤΑΣ ΗΜΩΝ.

Ὁ "Μηνύτωρ τῆς Παγκοσμίου Τύχης" εἰσέρχεται συντόμως εἰς τὸ ἐνδέκατον ἔτος ἀπὸ τῆς ὑπάρξεώς του, διήρυνσε δὲ τὰ ἔτη ταῦτα καλὰς ἀποδίδων ὑπηρεσίας ἐν τῷ ἀμέμπτῳ οἰκονομολογικῷ αὐτοῦ εἴφ, προσδεύων ὅλον ἐν, φιλικῶς ἔχων πρὸς τοὺς ὁσημέραι πληθυσμένους πελάτας του καὶ ἀφοσιωμένος ὡν αὐτοῖς οἰκονομικῶς. Ἡ ἀμοιβαία δὲ καὶ δεδοκιμασμένη ἐμπιστοσύνη ἢ μετὰ μακρὸν θῆλον ἀποκτηθεῖσα, ἀποτελεῖ τὸ τῆς ὑπολήψεως καὶ τιμιότητος ἡμέτερον δίπλωμα.

Κατωρθώσαμεν ἀπὸ τῆς Ἀνατολῆς εἰς τὴν Δύσιν νὰ καταλάβωμεν ἐξαιρετικὴν θέσιν, ταύτην δὲ ὀφείλομεν εἰς τὴν ἐπίλεκτον ἡμῶν πελατεῖαν, διατὶ λοιπὸν ἠθέλομεν λησμονήσει ποτὲ τὰ πρὸς αὐτὴν καθήκοντα ἡμῶν; Ἡ εὐτυχία τῆς ἀπετέλεσε τὴν ἡμετέραν εὐτυχίαν, τὸ δὲ καταπροδιδοῦναι τὴν ἀλήθειαν, ἥτις ἐστὶν ὁ φρουρός τῆς, θὰ ἰσοδυναμῆαι πρὸς προδοσίαν τῶν κοινῶν ἡμῶν συμφερόντων, ἅτινα εἶναι σήμερον στενωπὸς συνδεδεμένα. Ἐάν ὁ "Μηνύτωρ" δύναται πᾶν ῥαδίως οὐ μόνον μετ' ἀποστροφῆς ν' ἀποκρούσῃ, ἀλλὰ καὶ νὰ μὴ τὸν ἀφήσῃ ἢ ἀξιοπρέπειά του ν' ἀναζητήσῃ ἀρταξέρξεια δωρεὰ, ἐάν οὐδεμία Πιστωτικὴ ἢ ἄλλη Ἑταιρία ἤρξαι ποτε πρὸς αὐτόν, οὔτε ἐπὶ ἀπειλαῖς καὶ συκοφαντίας καὶ ζοφραῖς ῥαδιουργίας, οὔτε ἐπὶ ἀναξιοῖς καὶ ἀθεμίτοις τρόποις, τοῦτο συμβαίνει διότι ὡς ἐκ τῆς ἡμετέρας θέσεως, διατελούμεν ὑπερθεν πάσης ὑπονομίας. Οὐδεὶς ἀγνοεῖ ὅτι τὰ ἡμέτερα σχόλια προέρχονται ἐξ ἀφιλοκερδείας καὶ ὅτι οἱ ἐπαινοὶ ἡμῶν παρέρχονται δωρεάν ἅτε ὑπὸ τῆς συνειδήσεως ἡμῶν ὑπαγορευόμενα. Ἡμεῖς ἕνα καὶ μόνον ἔχομεν ὁδηγόν, τὸ συμφέρον τῶν ἡμετέρων πελατῶν, ὅπερ ταυτίσεται μετὰ τοῦ ἡμετέρου, ἐνταῦθα δὲ κείται τὸ μυστικόν τῆς ὑπερηφάνου ἡμῶν ἀνεξαρτησίας καὶ τῆς εἰλικρινοῦς ἡμῶν ἀμεροληψίας. Ἀδύνατον νὰ συνθηκολογήσωμεν μετὰ τοῦ ἐχθροῦ χωρὶς ν' ἀπολέσωμεν συνάμα τοὺς ἀληθεῖς ἡμῶν φίλους.

Ἀἰξίσις τοῦ σχήματός μας κατὰ τὸ 1887. — Ἀπὸ τῆς 2 Ἰανουαρίου τοῦ 1887 τὸ σχῆμα τῆς ἐφημερίδος ἠδηθή κατὰ τέσσαρας σελίδας, σχεδὸν δηλ. κατὰ τὸ διπλάσιον, οὐ μόνον διὰ νὰ δημοσιεύωνται οἱ κατάλογοι τῶν κληρώσεων, ἀλλὰ προπάντων διὰ νὰ τοῖς ὑπενθυμίζωμεν εἰς κάθε κλήρωσιν τοὺς προηγουμένως ἐκκυβευθέντας ἀριθμούς, ὡν τὸ ποσὸν δὲν ἐξήττηθη καὶ κινδυνεύει ν' ἀπολεσθῆ ὑπὸ τοῦ κερδίσαντος. Συχνάκις δὲ ἐλέπομεν ὅτι ἀληθεῖς περιουσίαι καταντῶσι λησμονημένα πλούτη, συμποσούμεναι εἰς ἐκατομμύρια. Ὅθεν ὅταν ἔχη τις τὸ μέσον πρὸς ἀναζητήσιν τῶν μέχρι τῶν θυθῶν τοῦ Ὄκεανοῦ ἀπωλεσμένων θησαυρῶν, νομίζομεν ὅτι εἶναι εὐκολώτερον ἀκόμη τῇ βοήθειᾳ τοῦ ἡμετέρου "Μηνύτορος", μεταβαλλομένου, εἰς θυθοκόρον, ν' ἀνακαλύψωμεν τὸν κάτοχον τῶσων θησαυρῶν, οἵτινες εἶναι εὐκόλον νὰ εὑρεθῶσιν ἐν τοῖς δημοσίαις ταμείοις.

Χιλιάδες ἀνθρώπων εἰσὶ πλούσιοι, καὶ ὅμως ἀγνοοῦσι τοῦτο! Τῷ ὄντι, συνωδὰ πρὸς τὰς ἐπισήμους πληροφoρίας, πολλαὶ ἑκατοντάδες ἑκατομμυρίων κερδῶν δὲν ἐξήττηθησαν εἰσέτι παρὰ τῶν δικαιώχων. Πολλοὶ ἀγοράζουσι λαχειοφόρων ἀξίας, μετὰ δὲ ἐπ' αὐτῶν γενομένην πρώτῃν ἢ δευτέραν κλήρωσιν τὰς ἀξίας ταύτας ρίπτουσιν ἐν σύρτη ἐν τῷ ὀποῖφ λησμονοῦσιν

αὐτάς. Ἡ ὀλιγορία αὕτη ἀποβαίνει ἀσύγνωστος τοσοῦτφ μᾶλλον ὅσφ, ὡς πρὸς τινὰς ἀξίας μετὰ παρέλευσιν πενταετίας ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς κληρώσεως, τὸ πρὸς ἀπαίτησιν τοῦ κέρδους δικαίωμα διαγράφεται καὶ ἐπομένως τὰ κέρδη οὐδόλως πληρόνται τοῖς δικαιούχοις. Οἱ συνδρομηταὶ καὶ πελάται ἡμῶν δύνανται νὰ γνωστοποιήσωσιν ἡμῖν ἐφάπαξ τοὺς ἀριθμοὺς τῶν ὑπὸ τὴν κατοχὴν αὐτῶν τίτλων, ἐν ἧ δὲ περιπτώσει ὑπάρχει ἐπιλαχόν τι κέρδος θέλομεν γνωστοποιήσει αὐτοῖς τοῦτο ἀνεξόδως καὶ ἐν πάσῃ ἐχευμοθία.

Νέοι συνδυασμοί. — Δὲν ἠδῆθη μόνον τὸ σχῆμα τοῦ "Μηνύτορος τῆς Παγκοσμίου Τύχης", ἀλλὰ καὶ ἡ πρακτικὴ αὐτοῦ σύνταξις, προσληφθέντων εἰδικῶν λογιστῶν, δεξιῶν εἰς τὰ οἰκονομολογικὰ καὶ ἰδίως εἰς τοὺς πολλαπλοῦς συνδυασμοὺς τῶν ἀσφαλειῶν, καὶ ἐκ τούτου δὲν δύνανται ἢ νὰ ὠφεληθῶσιν οἱ ἡμέτεροι ἀναγνώσται.

Ἑλληνικὰ Δάνεια. — Ὁ "Μυνήτωρ τῆς Παγκοσμίου Τύχης" δημοσιεύει τακτικώτατα τὰς ἐπισήμους κληρώσεις ὄλων ἀνεξαιρέτως τῶν Ἑλληνικῶν ὁμολογιῶν. Λαμβάνει δὲ τηλεγραφικῶς καὶ δημοσιεύει ἀμέσως τὰς ἐπισήμους κληρώσεις τῶν Λαχειοφόρων ὁμολογιῶν τῆς Ἐθνικῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος, τῶν Σιδηροδρομῶν Τουρκίας, Πολέως Βουκουρεστίου κτλ. κτλ.

Ἡ ἑτήσια συνδρομὴ εἰς τὴν ἐφημερίδα *Le Moniteur de la Chance Universelle* ὑπάρχει ὀρισμένη εἰς φράγκα 6 lei 7 ἢ δραχ. 7 ποσὸν μικρὸν διαβιβαστέον ἡμῖν εἰς ἔνταγμα ταχυδρομικόν, γραμματίων τραπεζῆς, ἢ γραμματόσημα οἰουδήποτε κράτους.

Αἱ συνδρομαὶ πρέπει νὰ λήγουν πάντοτε τὴν 31. ἐνὸς οἰουδήποτε ἔτους.

Η ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΙΣ ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ.

ΤΟ ΤΡΗΠΕΖΙΤΙΚΟΝ ΚΑΙ

ΕΝΤΟΛΟΔΟΧΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΤΟΥ
MONITEUR DE LA CHANCE UNIVERSELLE
 ἀναλαμβάνει τὴν ἐν τοῖς χρηματιστηρίοις
BIENNΗΣ, ΒΕΡΟΛΙΝΟΥ, ΠΑΡΙΣΙΩΝ, ΛΟΝΔΙΝΟΥ, ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ, ΑΘΗΝΩΝ

διεξαγωγῆν ἐργασιῶν οἵαι αἱ ἐξῆς:

1. Ἀγοραὶ καὶ πωλήσεις χρεωγράφων κατὰ τὰς ἐπισήμους διατιμήσεις αὐτῶν.
2. Ἐγγραφὴ εἰς τὴν ἐκδοσὶν ὁμολογιῶν παντὸς δανείου ἢ οἰασθήποτε ἐπιχειρήσεως, ἀνευ ἐξόδων διὰ τοὺς πελάτας τοῦ καταστήματος.
3. Πώλησις ἐπὶ πιστώσει, ἤτοι διὰ πληρωμῶν μηχανίων εἰς δόσεις, δι' ἀπάσας τὰς ἀυστρο-ουγγρικὰς ἀξίας. Ἀπὸ τῆς πρώτης πληρωμῆς ὁ ἀγοράζων οἰανδήποτε τῶν ἀξιῶν τούτων μετέχει πασῶν τῶν κληρώσεων ἐπὶ τῶν ὄλων κληροθησομένων θραβείων ὡς καὶ ἐπὶ τῶν τόκων.
4. Ἀνταλλαγὴ τίτλων δι' ἄλλων παρεχόντων πλεονία τόκον ἢ μεγαλειτέραν πιθανότητα κέρδους ἢ καὶ πιθανότητα πρὸς ὑπερτίμησιν.
5. Χρηματικὰ δάνεια ἐπὶ ὑποθήκῃ τίτλων καὶ ἐπὶ τόκφ 6 τοῖς % τὸ ἔτος.

Οἱ αὐτοὶ τίτλοι ὑπὸ τοὺς αὐτοὺς ἀριθμοὺς ἐπιστρέφονται τῷ δανειζομένφ, ὅστις ἐξακολουθεῖ μετέχων εἰς τὰς γινομένας ὡς πρὸς τοὺς τίτλους αὐτοῦ κληρώσεις ὡσεὶ τοὺς τίτλους τούτους εἶχεν ἐν τῷ χρηματοκιβωτίφ αὐτοῦ.

6. Εἰσπραξίς ἐπιλαχόντων θραβείων καὶ χρεωλυθέντων τίτλων ἐπὶ μόνῃ τῇ παρὰ τῶν ἐντολοδοτῶν πληρωμῇ τῶν ἐπιστολαγωγίων.

7. Δωρεάν εἰσπραξίς τοκομερισμάτων ἀξιῶν αὐστριακῶν ἢ ἄλλων.

8. Πώλησις γραμματίων διὰ λαχεῖα γινόμενα κυβερνητικῆ ἀδεία καὶ ἐπομένως παρέχοντα πᾶσαν ἀσφάλειαν τοῖς ἀγορασταῖς. Ταῦτα δέον ὅπως μὴ συγχέωνται πρὸς τὰ γραμματία τῶν γερμανικῶν λαχεῖων.

9. Ἐξέλεξις τῶν προηγουμένων κληρώσεων γινομένη δωρεάν καὶ ἀνεξαιρέτως διὰ πᾶσαν οἰανδήποτε ἀξίαν.

10. Ἀγοραὶ καὶ πωλήσεις ἐμπορευμάτων ἐπὶ πληρωμῇ δικαιώματος προμηθείας πρὸς 2%ο. Πᾶσα ἐντολὴ πρὸς ἀγορὰν ἀντικειμένων δι' ἀτομικὴν χρῆσιν ἐνὸς τῶν συνδρομητῶν ἐκτελεῖται ἀνευ πληρωμῆς δικαιώματος προμηθείας.

11. Παροχὴ οἰασθήποτε πληροφoρίας παντὶ τῷ ἀποστέλλοντι σὺν τῇ αἰτήσει ἀπηλλαγμένη τελῶν καὶ 25 ἑκατοστά τοῦ φράγκου, εἰς γραμματόσημα, διὰ τὴν δαπάνην τῆς ἀπατησεως. Ἐν ἐναντίᾳ περιπτώσει δίδεται δωρεάν διὰ τῆς ἐφημερίδος ἐν τῇ εἰδικῇ αὐτῆς στήλῃ ὑπὸ τὸν τίτλον *Petite Correspondance* (Μικρὰ Ἀλληλογραφία).

Χάριν τῶν πελατῶν ἡμῶν νομίζομεν σκόπιμον νὰ δηλώσωμεν ὅτι οὐδὲν ἀπολύτως δέον ν' ἀγοράζωσι πρὶν ἢ ἐρωτήσωσι τίς ἢ ἐπὶ τῆς γενησομένης ἀγορᾶς γνώμη ἡμῶν. Δύνανται ν' ἀποταθῶσι πρὸς ἡμᾶς ἐλευθέως, θὰ μᾶς εἰδρουν πάντοτε προθύμους νὰ τοῖς φανῶμεν χρήσιμοι ἢ ἀρεστοί.

Πᾶσα ἀποστολὴ δέον ν' ἀποστέλληται κατ' εὐθεῖαν ὑπὸ διεύθυνσιν ὡς ἐξῆς:

ADMINISTRATION DU MONITEUR DE LA CHANCE UNIVERSELLE VIENNE (AUTRICHE).
 ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΤΗΛΕΓΡ. „MONITEUR VIENNE“.

Διεξάγομεν ἀλληλογραφίαν ἐν οἰαδήποτε γλώσσῃ. Πάντες οἱ Αὐστρο-οὐγγρικοὶ τίτλοι δέον νὰ φέρωσι τὴν σφραγίδα ἡμῶν.

ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΑΙ ΕΤΑΙΡΙΑΙ.

Πρὸ πάντων τὸ δημόσιον τῆς Ἀνατολῆς πρέπει νὰ μὴ ἐμπιστεύεται εἰς τὰς ξένας ἐκεῖνας Ἀσφαλιστικὰς ἐταιρίας, αἱ ὁποῖαι προσφέρουν τὰς ὑπηρεσίας τῶν ἀπὸ θύρας εἰς θύραν, ἐνοχλοῦσαι τοὺς ἀνθρώπους μετὰ τὰς αἰτήσεις των, ἕως οὐ τοὺς ἀπατήσων μετὰ τὰ ψευδῆ των συμβόλαια. Οὔτε λεπτόν οὔτε ὑπογραφήν πρέπει τις νὰ δίδῃ εἰς αὐτούς, χωρὶς νὰ μᾶς συμβουλευθῆ. Οἱ ἀναγνώσται μᾶς δύνανται νὰ μᾶς ζητήσωσιν πᾶσαν πληροφoρίαν, τὴν ὁποίαν τοῖς μεταδίδομεν εὐχαρίστως καὶ Δημοσιεύομεν δωρεάν πᾶν οἰονδήποτε λογικόν παράπονον ἐναντίον πάσης οἰασθήποτε ἀσφαλιστικῆς Ἑταιρίας ἀνεξόδως δι' αὐτούς.